



## Spine Retractor Set

SL-Retraktor und Distraktionsset (ACF/MCC)  
*SL-Spine Retractor and Distraction Set (ACF/MCC)*





Ihre Adresse für chirurgisches Qualitätsinstrumentarium "Made in Germany", hergestellt an unserem Standort in Emmingen bei Tuttlingen.

medicalbees steht für höchste Qualität, Schnelligkeit und Effizienz. Wir finden für Sie die technisch und wirtschaftlich optimalste Lösung.

Höchste Qualität zu fairen Preisen. Sprechen Sie uns an, um das komplette medicalbees Produktprogramm kennenzulernen!

Weitere Informationen erhalten Sie auf [medical-bees.de](http://medical-bees.de) oder per E-Mail über [sales@medical-bees.de](mailto:sales@medical-bees.de).

*Your address for surgical quality instruments "Made in Germany", manufactured at our site in Emmingen near Tuttlingen.*

*medicalbees stands for highest quality, speed and efficiency. We will find the technically and economically optimal solution for you.*

*Highest quality at fair prices. Contact us to get to know the complete medicalbees product range!*

*For further information please visit: [medical-bees.de](http://medical-bees.de) or by e-mail at [sales@medical-bees.de](mailto:sales@medical-bees.de).*

<b>1 SL-Set (ACF)</b>	<b>3</b>
<i>SL-Set (ACF)</i>	
<b>2 SL ACF Komponenten</b>	<b>4-8</b>
<i>SL ACF Components</i>	
<b>3 SL ACF Setzusammenstellung</b>	<b>9</b>
<i>SL ACF Set Configuration</i>	
<b>4 SL-Set (MCC)</b>	<b>10</b>
<i>SL-Set (MCC)</i>	
<b>5 SL MCC Komponenten</b>	<b>11-14</b>
<i>SL MCC Components</i>	
<b>6 SL MCC Setzusammenstellung</b>	<b>15</b>
<i>SL MCC Set Configuration</i>	

made in GERMANY

## SL-Retraktor und Distraktionsset (ACF/MCC)

### *SL-Spine Retractor and Distraction Set (ACF/MCC)*

#### **Das neue SL-Set: Retraktor und Distraktionsset für anteriore Zervikalchirurgie (ACF) und Lumbarretraktion (MCC)**

- Komplettes Set im Siebkorb verfügbar
- Optimale Exponierung
- Farbmarkierung der Valven mit signierter Tiefenangabe und farbigem Tiefenmeßstab zur einfachen Auswahl und Anwendung der Valven.
- Alle Setkomponenten werden in speziell entwickelten Sets mit beschichteten Aufnahmen gelagert
- Retraktoren aus Edelstahl und Valven aus Aluminium
- Alle Komponenten auch einzeln erhältlich

#### **The new SL-Set: Spine Retractor and Distraction Set for anterior cervical fusion (ACF) and lumbar retraction (MCC)**

- Complete set available in tray
- Optimal exposure
- Color-coded blades with depth marking for ease of use together with colored depth gauge
- All set components to be stored securely in specially designed trays with coated surface to protect instruments
- Retractors stainless steel and blades out of aluminium
- All components also available separately

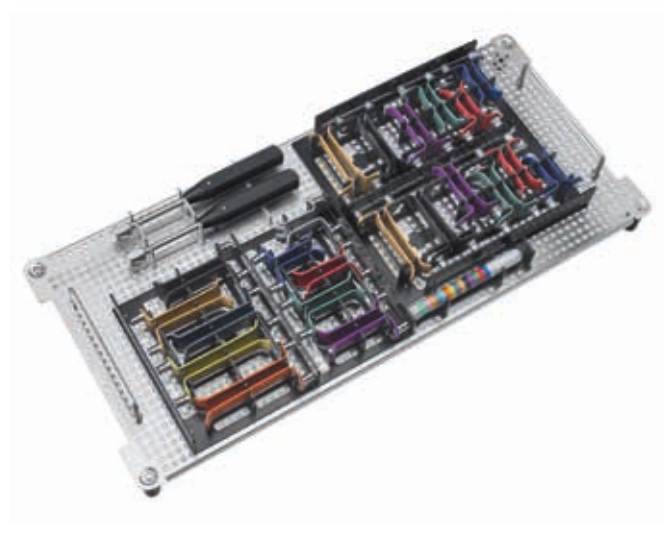
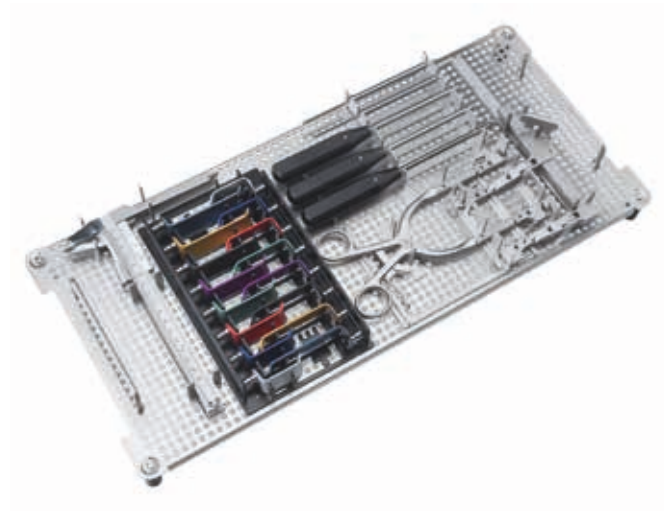


MB1-10-850-00

SL-Set (ACF), 3 Einsätze inkl. Siebkorb und Deckel, Maße in mm: 540 x 253 x 170  
 SL-Set (ACF), 3 inserts incl. tray and lid, dimensions in mm: 540 x 253 x 170

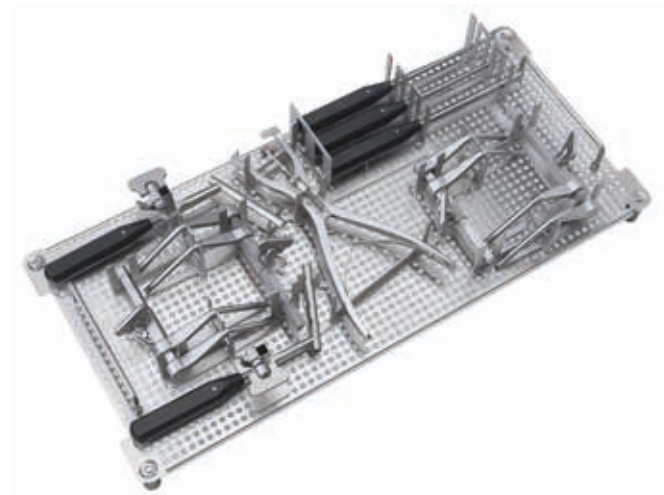
**Das neue SL-Set: Retraktion und Distraction für anteriore Zervikalfusion (ACF)**

- Optimale Exposition durch Verwendung von Längs- und Querretraktoren mit Doppelgelenk
- Für einseitige und beidseitige Retraktion in einem Set
- Farbkodierte Valven und farbiger Tiefenmessstab zur einfachen Auswahl und Anwendung
- Alle Instrumente werden in 3 Einsätzen mit spezieller Rilsan® Beschichtung für die farbigen Valven gelagert, zum Schutz der Instrumente während Transport und Sterilisation
- Retraktoren aus Edelstahl und Valven aus Aluminium mit spezieller Farbbeschichtung
- Alle Komponenten auch separat erhältlich



**The new SL-Set: Spine Retractor and Distraction Set for anterior cervical fusion (ACF)**

- Optimal exposure due to use of longitudinal and transverse double hinged retractors
- Allows unilateral and bilateral retraction in one set
- Color-coded blades for ease of use together with colored depth gauge
- All instruments are stored in 3 inserts with special Rilsan® coating for the coloured blades to protect instrument surface during transport and sterilization
- Retractors stainless steel and variety of blades in 5 different designs out of aluminium
- All components also available separately





**Spinalspreizer**  
*Spinal distractor*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Beschreibung <i>Description</i>	Länge Zahnstange <i>Length tooth bar</i>	Öffnungsweite <i>Opening width</i>
<b>MB1-10-741-15</b>	Caspar rechts, kurz <i>Caspar right, short</i>	110 mm	100 mm
<b>MB1-10-741-20</b>	Caspar rechts, lang <i>Caspar right, long</i>	130 mm	120 mm
<b>MB1-10-741-00</b>	Caspar links, kurz <i>Caspar left, short</i>	110 mm	100 mm
<b>MB1-10-741-05</b>	Caspar links, lang <i>Caspar left, long</i>	130 mm	120 mm



**Quer-Retraktor mit Doppelgelenk, seitliche Zuführung**  
*Transverse retractor, double hinged, lateral feed*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Öffnungsweite <i>Opening width</i>
<b>MB1-10-850-10</b>	120 mm
<b>MB1-10-850-12</b>	150 mm
<b>MB1-10-850-14</b>	200 mm



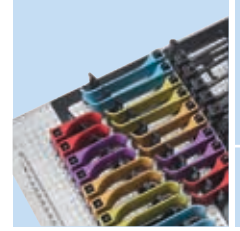
**MB1-10-850-05**

**Längs-Sperrer mit Doppelgelenk, seitliche Zuführung, Ringdesign**  
*Longitudinal Retractor Frame lateral feed, ring design*



**MB1-10-850-20**

**SL Handgriff für Valven, seitliche Zuführung**  
*SL locking handle for blades, lateral feed*

**Bohrbuchse mit schwarzem Radelgriff (PPSU)***Drill guide with black Radel handle (PPSU)*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Beschreibung <i>Description</i>
<b>MB1-10-744-22</b>	Bohrbuchse für Spinalspreizer Caspar links <i>Drill guide left</i>
<b>MB1-10-744-24</b>	Bohrbuchse für Spinalspreizer Caspar rechts <i>Drill guide right</i>

**MB1-10-746-23****Caspar Schraubendreher mit schwarzem Radelgriff (PPSU)***Caspar screwdriver with black Radel handle (PPSU)***Caspar Bohrer***Caspar twist drill*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Beschreibung <i>Description</i>	Gesamtlänge <i>Total length</i>	Bohrlänge <i>Drill length</i>	Schaft <i>Shaft</i>
<b>MB1-10-748-02</b>	Caspar Bohrer, lang <i>Caspar twist drill, long</i>	148 mm	14 mm	Ø 8 mm

**Messschieber***Caliper*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Gesamtlänge <i>Total length</i>	Tiefe <i>Depth</i>	Messbereich <i>Measuring range</i>
<b>MB1-20-028-20</b>	240 mm	100 mm	0 - 160 mm





**Knochenstampfer**  
*Bone tamps*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Länge <i>Length</i>	Durchmesser <i>Diameter</i>
<b>MB1-10-851-03</b>	216 mm	Ø 3 mm
<b>MB1-10-851-05</b>	216 mm	Ø 5 mm
<b>MB1-10-851-08</b>	216 mm	Ø 8 mm



**MB1-10-850-30**

**Knochentransplantatzange**  
*Bone graft harvesting forceps*



**MB1-10-850-40**

**Knochentransplantathalter, Gesamtlänge 216 mm, Spitze 10 mm**  
*Bone graft holder, total length 216 mm, spike 10 mm*

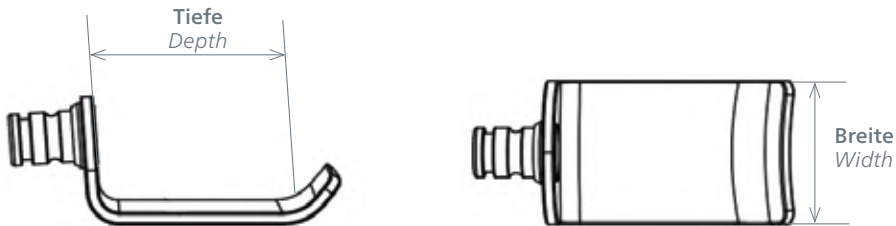
**MB1-20-968-94**

**Siebkorb für SL-Set (ACF), mit 3 Einsätzen und Deckel (ohne Instrumente), Maße in mm: 540 x 253 x 170**  
*Tray for SL-Set (ACF), with 3 inserts and lid (without instruments), dimensions in mm: 540 x 253 x 170*



**MB1-10-860-60**

Farbkodierter Tiefenmessstab  
Color coded depth gauge



SL Gewebevalve stumpf, 23 mm breit  
SL tissue blade, blunt, 23 mm wide

Artikelnummer Article Number	Tiefe Depth	Farbe Color	Set Set
<b>MB1-10-851-30</b>	30 mm		2
<b>MB1-10-851-35</b>	35 mm		2
<b>MB1-10-851-40</b>	40 mm		2
<b>MB1-10-851-45</b>	45 mm		2
<b>MB1-10-851-50</b>	50 mm		2
<b>MB1-10-851-55</b>	55 mm		2
<b>MB1-10-851-60</b>	60 mm		2
<b>MB1-10-851-65</b>	65 mm		2
<b>MB1-10-851-70</b>	70 mm		2
<b>MB1-10-851-75</b>	75 mm		2



SL seitliche Muskelvalve, kurze Zähne, 23 mm breit  
SL lateral blade, short teeth, 23 mm wide









Artikelnummer Article Number	Tiefe Depth	Farbe Color	Set Set
<b>MB1-10-852-30</b>	30 mm		1
<b>MB1-10-852-35</b>	35 mm		1
<b>MB1-10-852-40</b>	40 mm		1
<b>MB1-10-852-45</b>	45 mm		1
<b>MB1-10-852-50</b>	50 mm		1
<b>MB1-10-852-55</b>	55 mm		1
<b>MB1-10-852-60</b>	60 mm		1
<b>MB1-10-852-65</b>	65 mm		1











**SL mittlere Muskelvalve, lange Zähne, 23 mm breit**  
*SL medial muscle blade, long teeth, 23 mm wide*



Artikelnummer <i>Article Number</i>	Tiefe <i>Depth</i>	Farbe <i>Color</i>	Set <i>Set</i>
<b>MB1-10-853-30</b>	30 mm		1
<b>MB1-10-853-35</b>	35 mm		1
<b>MB1-10-853-40</b>	40 mm		1
<b>MB1-10-853-45</b>	45 mm		1
<b>MB1-10-853-50</b>	50 mm		1
<b>MB1-10-853-55</b>	55 mm		1
<b>MB1-10-853-60</b>	60 mm		1
<b>MB1-10-853-65</b>	65 mm		1







**SL schmale Gewebevalve, stumpf, 14 mm breit**  
*SL narrow tissue blade, blunt, 14 mm wide*



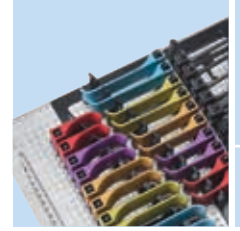
Artikelnummer <i>Article Number</i>	Tiefe <i>Depth</i>	Farbe <i>Color</i>	Set <i>Set</i>
<b>MB1-10-854-35</b>	35 mm		2
<b>MB1-10-854-40</b>	40 mm		2
<b>MB1-10-854-45</b>	45 mm		2
<b>MB1-10-854-50</b>	50 mm		2
<b>MB1-10-854-55</b>	55 mm		2
<b>MB1-10-854-60</b>	60 mm		2

**SL schmale Muskelvalve, kurze Zähne, 14 mm breit**  
*SL narrow muscle blade, short teeth, 14 mm wide*



Artikelnummer <i>Article Number</i>	Tiefe <i>Depth</i>	Farbe <i>Color</i>	Set <i>Set</i>
<b>MB1-10-855-35</b>	35 mm		2
<b>MB1-10-855-40</b>	40 mm		2
<b>MB1-10-855-45</b>	45 mm		2
<b>MB1-10-855-50</b>	50 mm		2
<b>MB1-10-855-55</b>	55 mm		2
<b>MB1-10-855-60</b>	60 mm		2





**MB1-10-850-00**

SL-Set (ACF), Retraktions- und Distraktionsset mit Siebkorb  
 SL-Set (ACF), Retractor and Distraction Set with tray

Kategorie Category	Artikelnummer Article Number	Menge Quantity
Spreizer Retractor	<b>MB1-10-850-05</b>	1
	<b>MB1-10-850-10</b>	1
	<b>MB1-10-741-15</b>	1
	<b>MB1-10-741-20</b>	1
	<b>MB1-10-741-00</b>	1
	<b>MB1-10-741-05</b>	1
	<b>MB1-10-850-20</b>	2
	<b>MB1-10-744-22</b>	1
	<b>MB1-10-744-24</b>	1
	<b>MB1-10-746-23</b>	2
	<b>MB1-10-748-02</b>	2
Instrumente Instruments	<b>MB1-20-028-20</b>	1
	<b>MB1-10-851-03</b>	1
	<b>MB1-10-851-05</b>	1
	<b>MB1-10-851-08</b>	1
	<b>MB1-10-850-30</b>	1
	<b>MB1-10-850-40</b>	1
	<b>MB1-10-860-60</b>	1
Valven Blades	<b>MB1-10-851-30</b>	2
	<b>MB1-10-851-35</b>	2
	<b>MB1-10-851-40</b>	2
	<b>MB1-10-851-45</b>	2
	<b>MB1-10-851-50</b>	2
	<b>MB1-10-851-55</b>	2
	<b>MB1-10-851-60</b>	2
	<b>MB1-10-851-65</b>	2
	<b>MB1-10-851-70</b>	2
	<b>MB1-10-851-75</b>	2
	<b>MB1-10-852-30</b>	1

Kategorie Category	Artikelnummer Article Number	Menge Quantity
Valven Blades	<b>MB1-10-852-35</b>	1
	<b>MB1-10-852-40</b>	1
	<b>MB1-10-852-45</b>	1
	<b>MB1-10-852-50</b>	1
	<b>MB1-10-852-55</b>	1
	<b>MB1-10-852-60</b>	1
	<b>MB1-10-852-65</b>	1
	<b>MB1-10-853-30</b>	1
	<b>MB1-10-853-35</b>	1
	<b>MB1-10-853-40</b>	1
	<b>MB1-10-853-45</b>	1
	<b>MB1-10-853-50</b>	1
	<b>MB1-10-853-55</b>	1
	<b>MB1-10-853-60</b>	1
	<b>MB1-10-853-65</b>	1
	<b>MB1-10-854-35</b>	2
	<b>MB1-10-854-40</b>	2
	<b>MB1-10-854-45</b>	2
	<b>MB1-10-854-50</b>	2
	<b>MB1-10-854-55</b>	2
Siebkorb Tray	<b>MB1-10-855-35</b>	2
	<b>MB1-10-855-40</b>	2
	<b>MB1-10-855-45</b>	2
	<b>MB1-10-855-50</b>	2
	<b>MB1-10-855-55</b>	2
	<b>MB1-10-855-60</b>	2
	<b>MB1-20-968-94</b>	1

**MB1-10-860-00**

SL-Set (MCC), 2 Einsätze inkl. Siebkorb mit Deckel, Maße in mm: 540 x 253 x 100  
*SL-Set (MCC), 2 inserts incl. tray with lid, dimensions in mm: 540 x 253 x 100*

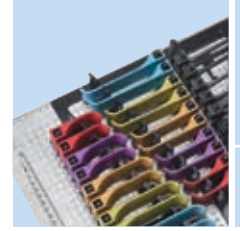
**Das neue SL-Set für die lumbare Retraktion (MCC)**

- Komplettes Set verfügbar im Siebkorb
- Farbkodierte Valven und farbiger Tiefenmessstab zur einfachen Auswahl und Anwendung
- Alle Instrumente werden in 2 Einsätzen mit spezieller Rilsan® Beschichtung für die farbigen Valven zum Schutz der Instrumente während Transport und Sterilisation angeboten
- Retraktoren aus Edelstahl und Valven aus Aluminium mit spezieller Farbbeschichtung
- Alle Komponenten auch separat erhältlich

**The new SL Set for Spine Lumbar retraction (MCC)**

- *Complete set available in tray*
- *Color-coded blades for ease of use together with colored depth gauge*
- *All instruments are stored in 2 layers with special Rilsan® coating for the coloured blades to protect instrument surface during transport and sterilization*
- *Retractors stainless steel and blades out of aluminium with special color coating*
- *All components also available seperately*





---

**MB1-10-860-05**

---

Retraktor mit Doppelgelenk  
*Retractor, double hinged*



---

**MB1-10-860-50**

---

Verlängerungsstange  
*Extension bar*



---

**MB1-10-860-25**

---

Doppelendiger stumpfer Hebel, Breite 5,6 mm, Gesamtlänge 230 mm  
*Double ended blunt elevator, distal tip 5.6 mm, total length 230 mm*



---

**MB1-10-860-20**

---

Abgewinkelter Manipulationshaken, Arbeitsende Breite 6 mm, Arbeitslänge 127 mm  
*Angled manipulation hook, distal width 6 mm, working length 127 mm*



---

**MB1-10-860-30**

---

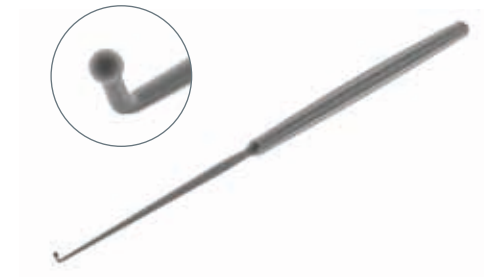
Cobb Hebel, Gesamtlänge 270 mm, Breite 19 mm  
*Cobb elevator, total length 270 mm, width 19 mm*





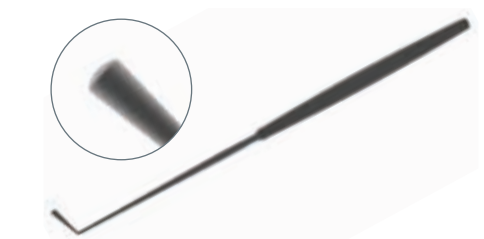
**Absaugrohr, gebogen**  
*Suction tube, curved*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Durchmesser <i>Diameter</i>
<b>MB1-10-860-40</b>	Ø 1,8 mm / 5 Fr
<b>MB1-10-860-42</b>	Ø 2,4 mm / 7 Fr
<b>MB1-10-860-44</b>	Ø 3,0 mm / 9 Fr
<b>MB1-10-860-46</b>	Ø 4,0 mm / 12 Fr



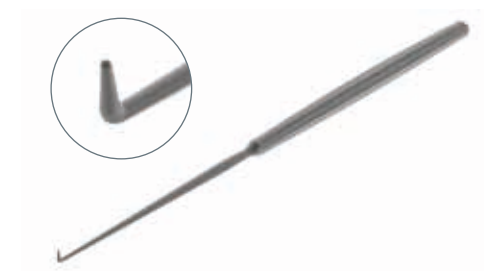
**Kugelprüfspitze, Gesamtlänge: 240 mm**  
*Ball tipped probe, total length: 240 mm*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Arbeitslänge <i>Working length</i>	Durchmesser Kugel <i>Diameter ball</i>	Länge Abwinkelung <i>Length angulation</i>
<b>MB1-10-860-10</b>	110 mm	Ø 2,5 mm	4 mm
<b>MB1-10-860-12</b>	110 mm	Ø 2,5 mm	7 mm



**MB1-10-860-14**

**Kegelprüfspitze, Gesamtlänge 240 mm, Arbeitslänge 110 mm, Spitzenlänge 18 mm**  
*Cone tipped probe, total length 240 mm, working length 110 mm, tip length 18 mm*



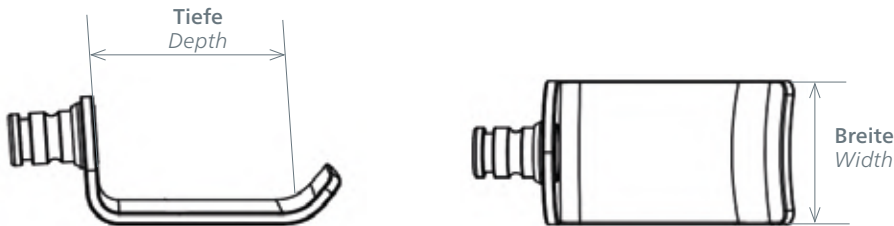
**Manipulationshaken, 90°, Gesamtlänge 240 mm**  
*Manipulation hook, 90°, total length 240 mm*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Arbeitslänge <i>Working length</i>	Spitzenlänge <i>Tip length</i>
<b>MB1-10-860-16</b>	110 mm	5 mm








**MB1-10-860-60**

Farbkodierter Tiefenmessstab  
Color coded depth gauge








SL breite Muskelvalve, 27 mm breit  
SL wide muscle blade, 27 mm wide

Artikelnummer Article Number	Tiefe Depth	Farbe Color	Set Set
<b>MB1-10-861-40</b>	40 mm		2
<b>MB1-10-861-50</b>	50 mm		2
<b>MB1-10-861-60</b>	60 mm		2
<b>MB1-10-861-70</b>	70 mm		2
<b>MB1-10-861-80</b>	80 mm		2





SL schmale Muskelvalve, 20 mm breit  
SL narrow muscle blade, 20 mm wide

Artikelnummer Article Number	Tiefe Depth	Farbe Color	Set Set
<b>MB1-10-862-40</b>	40 mm		2
<b>MB1-10-862-50</b>	50 mm		2
<b>MB1-10-862-60</b>	60 mm		2
<b>MB1-10-862-70</b>	70 mm		2
<b>MB1-10-862-80</b>	80 mm		2



SL Valve mit Versatz  
SL offset valve

Artikelnummer Article Number	Tiefe Depth	Breite Width	Farbe Color	Set Set
<b>MB1-10-863-60</b>	60 mm	27 mm		2
<b>MB1-10-863-70</b>	70 mm	27 mm		2
<b>MB1-10-863-80</b>	80 mm	22 mm		2





**MCC Haken mit Zähnen, schwarz TiAIN beschichtet**  
*MCC hooks, multi toothed, black TiAIN coated*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Tiefe <i>Depth</i>	Zähne <i>Teeth</i>	Set <i>Set</i>
<b>MB1-10-779-55</b>	20 mm	2	0
<b>MB1-10-779-60</b>	30 mm	3	1
<b>MB1-10-779-65</b>	40 mm	4	1
<b>MB1-10-779-70</b>	50 mm	5	1
<b>MB1-10-779-75</b>	60 mm	6	1
<b>MB1-10-779-80</b>	70 mm	7	1
<b>MB1-10-779-81</b>	80 mm	8	0
<b>MB1-10-779-83</b>	90 mm	9	1
<b>MB1-10-779-85</b>	100 mm	10	0
<b>MB1-10-779-91</b>	180 mm	18	0



**MCC Haken, schwarz TiAIN beschichtet**  
*MCC hooks, black TiAIN coated*

Artikelnummer <i>Article Number</i>	Tiefe <i>Depth</i>	Set <i>Set</i>
<b>MB1-10-779-05</b>	20 mm	0
<b>MB1-10-779-10</b>	30 mm	1
<b>MB1-10-779-15</b>	40 mm	1
<b>MB1-10-779-20</b>	50 mm	1
<b>MB1-10-779-25</b>	60 mm	1
<b>MB1-10-779-30</b>	70 mm	1
<b>MB1-10-779-35</b>	80 mm	0
<b>MB1-10-779-38</b>	90 mm	1
<b>MB1-10-779-40</b>	100 mm	0
<b>MB1-10-779-46</b>	180 mm	0




---

**MB1-20-968-92**

---

Siebkorb mit 2 Einsätzen und Deckel (ohne Instrumente) für SL-Set (MCC), Maße in mm: 540 x 253 x 100  
*Tray with 2 inserts and lid (without instruments) for SL-Set (MCC), dimensions in mm: 540 x 253 x 100*



**MB1-10-860-00**

SL-Set (MCC), Lumbares Retraktionsset mit Siebkorb  
 SL-Set (MCC), Lumbar Retractor Set with tray

Kategorie Category	Artikelnummer Article Number	Menge Quantity
Spreizer Retractor	<b>MB1-10-860-05</b>	1
	<b>MB1-10-860-50</b>	2
Instrumente Instruments	<b>MB1-10-860-60</b>	1
	<b>MB1-10-860-10</b>	1
	<b>MB1-10-860-12</b>	1
	<b>MB1-10-860-14</b>	1
	<b>MB1-10-860-16</b>	1
	<b>MB1-10-860-20</b>	1
	<b>MB1-10-860-25</b>	1
	<b>MB1-10-860-30</b>	1
Absaugrohre Suction tubes	<b>MB1-10-860-40</b>	1
	<b>MB1-10-860-42</b>	1
	<b>MB1-10-860-44</b>	1
	<b>MB1-10-860-46</b>	1
Valven Blades	<b>MB1-10-861-40</b>	2
	<b>MB1-10-861-50</b>	2
	<b>MB1-20-861-60</b>	2
	<b>MB1-10-861-70</b>	2
	<b>MB1-10-861-80</b>	2
	<b>MB1-10-862-40</b>	2
	<b>MB1-10-862-50</b>	2
	<b>MB1-10-862-60</b>	2
	<b>MB1-10-862-70</b>	2
	<b>MB1-10-862-80</b>	2
	<b>MB1-10-863-60</b>	2
	<b>MB1-10-863-70</b>	2
<b>MB1-10-863-80</b>	2	

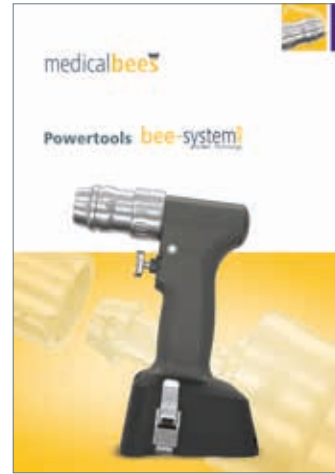
Kategorie Category	Artikelnummer Article Number	Menge Quantity
Haken Hooks	<b>MB1-10-779-60</b>	1
	<b>MB1-10-779-65</b>	1
	<b>MB1-10-779-70</b>	1
	<b>MB1-10-779-75</b>	1
	<b>MB1-10-779-80</b>	1
	<b>MB1-10-779-83</b>	1
	<b>MB1-10-779-10</b>	1
	<b>MB1-10-779-15</b>	1
	<b>MB1-10-779-20</b>	1
	<b>MB1-10-779-25</b>	1
	<b>MB1-10-779-30</b>	1
<b>MB1-10-779-38</b>	1	
Siebkorb Tray	<b>MB1-20-968-92</b>	1



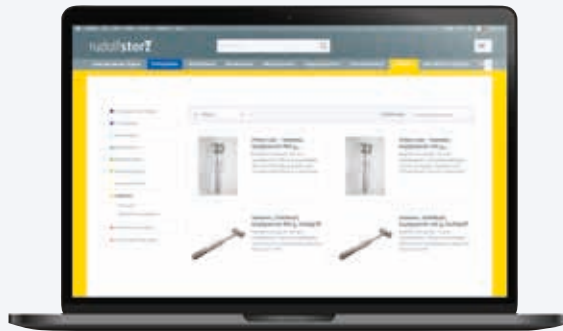
Das könnte Sie auch interessieren | *This could also interest you* \_\_\_\_\_ **medicalbees**



**MF-Kopfhaltensystem**  
*MF Cranial Stabilization System*



**Beesystem Flyer**  
*Beesystem Flyer*



**Neue Produktdatenbank!**

*New product database!*

**Lernen Sie unsere Produkte mit Hilfe unserer neuen Produktdatenbank kennen.**

*Get to know our products with our new product database.*

Änderungen der technischen Angaben und Maße liegen in unserem Ermessen. Modelländerungen vorbehalten. Ohne unsere ausdrückliche schriftliche Genehmigung darf dieses Printmedium weder im Gesamten noch auszugsweise kopiert oder nachgedruckt werden.  
Changes in technical specifications and dimensions are at our discretion. Subject to modification. Without our explicit written approval this print media may not be copied or reprinted as a whole or in extracts.

